

Banca Mondială

ARUP BANERJI  
Director Regional pentru Operațiuni  
Tările Uniunii Europene  
Europa și Asia Centrală

Data 30 Mai 2019

Excelenței Sale  
Dl. Eugen Orlando Teodorovici  
Ministrul Finanțelor Publice  
Ministerul Finanțelor Publice  
Bd. Libertății nr. 16, sector 5  
050706, București  
România

Re: *Romania: Scrisoare de înțelegere privind avansul pentru pregătirea Proiectului de dezvoltare propus, Cartierul pentru justiție  
Avans de Pregătire a Proiectului nr. P497-0001*

Excelență,

Răspunzând solicitării de asistență financiară transmisă de Ministerul Finanțelor Publice la data de 18 septembrie 2018 în numele României ("Beneficiar") sunt încântat să vă informez că Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare ("Banca Mondială") propune acordarea unui avans către Beneficiar în cadrul facilității de Pregătire a Proiectelor a Băncii Mondale pentru o sumă care nu depășește două milioane și cinci sute mii dolari S.U.A. (2.500.000 \$ S.U.A.) ("Avans") în termenii și condițiile stabilite sau la care se face referire în această scrisoare de înțelegere privind avansul ("Scrisoare de înțelegere"), care include anexa atașată, pentru a sprijini în finanțarea activităților descrise în Anexă ("Activități"). Obiectivele acestor Activități sunt îndreptate spre sprijinirea pregătirii Proiectului de dezvoltare Cartierul pentru justiție propus, conceput să grupeze câteva instituții dispersive din sistemul judiciar și activități judiciare într-o singură locație.

Beneficiarul declară prin confirmarea acordului său mai jos, că (i) înțelege faptul că prevederile Avansului nu constituie și nu presupun nici un angajament din partea BIRD de a sprijini finanțarea Proiectului; și (b) este autorizat să participe la acest Acord și să implementeze Activitățile, să ramburseze Avansul și să-si îndeplinească celealte obligații în cadrul acestei Scrisori de înțelegere, toate în concordanță cu prevederile acestei Scrisori de înțelegere.

Vă rugăm să confirmați acordul Beneficiarului privind cele de mai sus prin semnarea și datarea de către un oficial autorizat al Beneficiarului a exemplarului atașat al acestei Scrisori de înțelegere, și returnarea acestuia către Banca Mondială. La primirea de către Banca Mondială a acestui exemplar contrasemnat, această Scrisoare de înțelegere va deveni

Traducere  
din



efectivă în conformitate cu Articolul V din Anexa la această Scrisoare de Înțelegere; cu condiția însă că propunerea acestei Scrisori de Înțelegere va fi considerată retrasă dacă Banca Mondială nu a primit acest exemplar contrasemnat în termen de 240 zile de la data semnării acestei Scrisori de Înțelegere de către Banca Mondială, cu excepția cazului în care Banca Mondială a stabilit o data ulterioară pentru acest scop.

Cu stima,

BANCA INTERNATIONALĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTARE

Prin \_\_\_\_\_  
**ARUP BANERJI**  
 Director Regional pentru Operațiuni  
 Tările Uniunii Europene  
 Europei și Asiei Centrale

DE ACORD:

MINISTERUL FINANȚELOR PUBLICE

Prin:

Nume: EUGEN ORLANDO TEODOROVICI

Titlu: MINISTRUL FINANȚELOR PUBLICE

Data: 6 iunie 2019

cc: Excelenței sale, Dna. Ana Birchall, Ministrul Justiției interimar, Ministerul Justiției din România

Atașamente:

- (1) „Condiții generale pentru avansurile acordate de Banca Mondială în cadrul Facilității de pregătire a proiectelor”, datează 31 iulie 2010;
- (2) Scrisoare de tragere pentru avans, cu aceeași dată ca și prezenta Scrisoare de Înțelegere, împreună cu “Ghidul privind tragerile pentru finanțarea proiectelor de investiții”, datat februarie 2017;
- (3) “Instructiuni privind prevenirea și combaterea fraudei și corupției în proiecte finanțate ce împrumuturile BIRD și creditele și granturile IDA” datează 15 octombrie 2006 și revizuite în ianuarie 2011 și începând cu 1 iulie 2016;
- (4) “Regulamentul Băncii Mondale privind achizițiile pentru împrumutații finanțărilor de proiecte de investiții” datat 1 iulie 2016, revizuit în noiembrie 2017 și în august 2018.

Traducere oferită de Valentina Popescu din B.M.



## ANEXA

**Articolul 1**  
**Condiții standard; Definiții**

**1.01. Condiții standard.** "Condițiile generale pentru avansuri acordate de Banca Mondială în cadrul facilităților de pregătire a proiectelor", datează 31 iulie 2010 ("Condițiile generale") constituie parte integrantă a acestei Scrisori de Înțelegere.

**1.02. Definiții.** Cu excepția cazului în care contextul necesită alt înțeles, termenii scriși cu majusculă în prezentă Scrisoare de Înțelegere au înțelesurile atribuite lor în Condițiile generale sau în prezentă Scrisoare de Înțelegere.

- (a) "DIPFiE" înseamnă Direcția pentru implementarea proiectelor finanțate din împrumuturi externe din cadrul MJ, sau orice alt succesor legal al acestuia, care va servi ca UIP pentru proiect.
- (b) "Ghiduri MSS" sau "MSSG" înseamnă Ghidurile privind mediul, sănătatea și siguranța ale grupului Băncii Mondiale publicate la adresa [www.ifc.org/ehsguidelines](http://www.ifc.org/ehsguidelines), după cum aceste ghiduri sunt actualizate din când în când.
- (c) "Cartierul pentru justiție" înseamnă "Cartierul pentru justiție", dezvoltarea planificată care va găzdui instituțiile legate de sistemul judiciar selectate și utilizările asociate, și care va fi situat în - Municipiul București, sector 3, mărginit de B-dul Unirii, B-dul Octavian Goga, și B-dul Mircea Vodă conform Planului Urbanistic Zonal Sector 3 (PUZ) aprobat prin Decizia Consiliului General al Municipiului București Nr. 49/31 Ianuarie 2019.
- (d) "MJ" înseamnă Ministerul de justiție al Beneficiarului, sau orice alt succesor legal al acestuia, care va fi Entitatea de implementare a Proiectului, și a Activităților ce urmează a se realiza din acest Avans.
- (e) "Costuri operaționale" înseamnă cheltuielile asociate, acceptabile Băncii Mondiale, efectuate pentru implementarea Activităților, incluzând consumabile de birou, comisioane bancare, instrumente de comunicare, cheltuieli de publicitate, servicii de traducere și de interpretare, transport, cheltuieli de deplasare, închiriere auto și cheltuieli pentru combustibili, cheltuieli închiriere birouri, cheltuieli cu utilitățile și întreținerea, cheltuieli de relocare, cheltuieli întreținere și reparații echipamente birou, costuri pentru tipărire și publicații, și cheltuieli cu diurna și cazarea pentru personalul UIP, costuri ce asigurare bunuri, și salarii pentru personalul de sprijin pentru Proiect, cu excepția salariilor personalului Beneficiarului încadrat în serviciul public.
- (f) "UIP" înseamnă Unitatea de Implementare a Proiectului care va fi responsabilă pentru managementul financiar, achiziții și pregătirea rapoartelor de progres și a celor financiare, a rapoartelor anuale, precum și de monitorizarea zilnică și

Tradu



implementarea activităților Proiectului, și a Activităților realizate în cadrul prezentului Avans, după caz.

- (g) "Manual Operațional al Proiectului" înseamnă manualul operațional pregătit de Beneficiar, prin MJ, acceptabil Băncii Mondiale și la care se face referire în Secțiunea 2.01 Partea (2)(ii) a Anexei la această Scrisoare de Înțelegere, după cum acesta poate modificat din când în când cu acordul prealabil al Băncii Mondiale.
- (h) "Politici asiguratorii" înseamnă Politicile Operaționale (PO) și Procedurile Băncii Mondiale (PB), și anume OP/BP 4.01 (Evaluare de mediu), OP/BP 4.11 (Resurse fizice culturale), OP/BP 4.12 (Strămutarea involuntară); acestea pot fi găsite la adresa <https://policies.worldbank.org>.

## Articolul II Implementarea activităților

**2.01. Descrierea activităților.** Activitățile pentru implementarea cărora se acordă Avansul constau în următoarele părți:

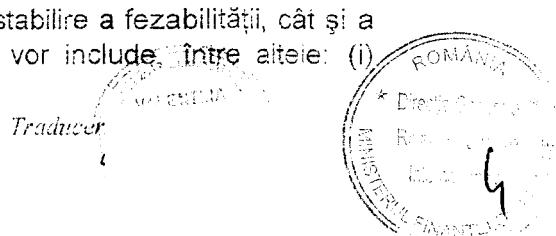
### Partea 1. Planificare, inginerie și proiectare

Asigurarea de sprijin pentru elaborarea unei strategii de regenerare urbană a amplasamentului, care va îngloba principii de proiectare și construcție eficiente energetic și robuste, studii de fezabilitate și lucrări de proiectare în vederea dezvoltării Cartierului pentru Justiție și a infrastructurii aferente. Mai exact, Activitățile vor include:

- (a) executarea unei investigații geotehnice a amplasamentului Cartierului pentru Justiție, prin, între altele: lucrări de forare, studii de investigare a caracteristicilor solului, studiu geofizic, analize risc seismic, expertiză capacitate fundație existentă, în conformitate cu prevederile specifice ale legislației naționale aplicabile;
- (b) stabilirea corridorului de exproprieare pre-identificat prin, între altele: (i) determinarea estimărilor financiare ale costurilor terenurilor din cadrul corridorului de exproprieare în conformitate cu prevederile specifice ale legislației naționale aplicabile; (ii) materializarea / încadrarea corridorului de exproprieare pe amplasament; reflectarea corridorului de exproprieare în documentația de urbanism existentă etc.; și (iii) stabilirea utilizării permise a amplasamentului; și
- (c) pregătirea pianificării și proiectării detaliate prin, între altele: (i) întocmirea documentelor necesare pentru aprobarea planului, incluzând elaborarea proiectului de dezvoltare urbană a amplasamentului și planificarea detaliată, elaborarea studiilor tehnice, precum și pregătirea documentelor de proprietate și cadastru; (ii) finalizarea tuturor studiilor și a documentației necesare pentru obținerea autorizației de construire incluzând tema de proiectare, studiu de prefezabilitate și studiu de fezabilitate în conformitate cu cerințele specifice ale legislației naționale și locale aplicabile.

### Partea 2. Sprijin pentru managementul proiectului

Sprijinirea UIP în derularea atât a activităților de planificare și stabilire a fezabilității, cât și a activităților ulterioare de dezvoltare a amplasamentului care vor include, între altele: (i)



pregătirea tuturor documentelor necesare pentru respectarea Politicilor asiguratorii ale Băncii Mondiale; (ii) elaborarea Manualul Operațional al Proiectului; și (iii) pregătirea strategiilor și activităților de comunicare aferente Proiectului.

**2.02. Realizarea activităților în mod general.** (a) Beneficiarul își declară angajamentul față de obiectivele Activităților. În acest scop, Beneficiarul va realiza Activitățile prin MJ ("Entitatea de implementare") în conformitate cu prevederile: (i) Articolului II din Condițiile generale; (ii) prezentului Articol II; și (iii) „Instrucțiuni privind prevenirea și combaterea fraudei și corupției în proiecte finanțate de împrumuturile BIRD și creditele și granturile IDA" datează 15 octombrie 2006 și revizuite în ianuarie 2011 și începând cu 1 iulie 2016.

**2.03. Aranjamente instituționale și de altă natură.** În scopul realizării Activităților, Beneficiarul, prin MJ, va:

(a) menține pe toată perioada de implementare a Activităților o unitate de implementare a proiectului în cadrul MJ (DIPFIE), cu personal profesionist într-un număr adecvat și cu termeni de referință, calificări și funcții acceptabile Băncii Mondiale. DIPFIE va asigura aspectele administrative, contabile, legate de achiziții și aspectele de management financiar ale Activităților; și

(b) se va asigura că termenii de referință pentru orice serviciu de consultanță legat de asistență tehnică furnizată conform Secțiunii 2.01 din această Scrisoare de înțelegere vor fi satisfăcători Băncii și, în acest scop, astfel de termeni de referință trebuie să solicite ca recomandările transmise printr-o astfel de consultanță și asistență tehnică să fie în concordanță cu Politicile asiguratorii ale Băncii Mondiale.

**2.04. Politici asiguratorii.** (a) Beneficiarul, prin MJ, se asigură că: (i) toate serviciile de consultanță legate de asistență tehnică, proiectarea și capacitatea instituțională în cadrul Activităților, a căror aplicare ar putea avea implicații asupra mediului, de natură socială, de sănătate și siguranță, se realizează numai în conformitate cu termenii de referință revizuiți și considerați satisfăcători de către Bancă; și (ii) astfel de termeni de referință impun activităților de asistență tehnică, proiectare și consolidare a capacitatii instituționale să țină seama de cerințele Politicilor asiguratorii aplicabile și de Ghidurile MSS.

(b) Beneficiarul, prin MJ, menține pe parcursul implementării Activităților și face publică disponibilitatea unui mecanism de soluționare a reclamațiilor, în forma și conținutul satisfăcătoare pentru Bancă, de a asculta și de a determina în mod corect și cu bună credință toate reclamațiile ridicate în legătură cu Activitățile și ia toate măsurile necesare pentru punerea în aplicare a măsurilor luate printr-un astfel de mecanism într-o manieră satisfăcătoare pentru Bancă.

**2.05. Monitorizarea, raportarea și evaluarea activităților.** Beneficiarul, prin MJ, monitorizează și evaluează progresul Activităților în conformitate cu prevederile secțiunii 2.08 din Condițiile generale.

**2.06. Managementul Financiar.** (a) Beneficiarul, prin MJ, se asigură că un sistem de management financiar este menținut în conformitate cu prevederile Secțiunii 2.09 din Condițiile generale.

(b) Beneficiarul, prin MJ, se asigură că rapoarte financiare intermediare neauditate pentru Activități sunt pregătite și furnizate Băncii Mondiale nu mai târziu de 45 (patruzeci și cinci) zile de la sfârșitul fiecărui semestru calendaristic, care să acopere semestrul respectiv, într-o formă și cu un conținut satisfăcătoare Băncii.

Traducere



(c) (i) Beneficiarul, prin MJ, va avea Situațile financiare auditate în conformitate cu prevederile Secțiunii 2.09 (b) din Condițiile generale. Auditarea Situațiilor financiare trebuie să acopere perioada Avansului, începând cu anul fiscal în care prima tragere în cadrul Avansului a fost efectuată. Situațile financiare auditate pentru o astfel de perioadă vor fi transmise Băncii Mondiale în termen de cel mult șase luni după sfârșitul anului fiscal al Beneficiarului în care are loc Data de refinanțare.

(ii) Fără a contraveni prevederilor paragrafului (i) din aceasta Secțiune, Banca Mondială poate solicita un audit a Situațiilor financiare înaintea Datei de refinanțare, care să acopere perioada indicată în solicitarea Băncii. Situațile financiare auditate pentru o astfel de perioadă vor fi furnizate Băncii Mondiale nu mai târziu de șase luni după terminarea perioadei respective.

2.37. Achiziții. Toate serviciile de consultanță și serviciile altfel decât cele de consultanță necesare pentru derularea Activităților și care vor fi finanțate din Avans vor fi achiziționate în conformitate cu prevederile conținute sau la care se face referire în Ghidul privind achizițiile ai Băncii Mondiale pentru împrumutări în cadrul finanțărilor pentru proiecte de investiții, datat iulie 2016, revizuit în Noiembrie 2017 și începând cu august 2018 (Ghidul privind achizițiile) și prevederile Planului de achiziții pentru Activități al Beneficiarului, datat 1 martie 2019 (Planul de achiziții), la care se face referire în cadrul Secțiunii IV a Ghidului privind achizițiile, așa cum acesta poate fi actualizat periodic în acord cu Banca Mondială.

### Articolul III. Tragerea avansului

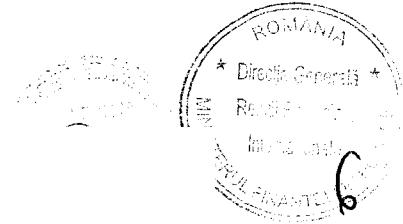
3.01 Cheltuieli eligibile. Beneficiarul poate trage sumele din Avans în conformitate cu prevederile: (a) Articolului III din Condițiile generale; (b) prezenta Secțiune; și (c) alte instrucțiuni suplimentare pe care Banca Mondială le poate specifica prin notificare către Beneficiar (inclusiv "Ghidul Băncii Mondiale privind disponibilizarea sumelor pentru finanțarea proiectelor de investiții" datat Februarie 2017, astfel cum a fost revizuit periodic de către Banca Mondială și așa cum este aplicabil prezentei scrisori de înțelegere în baza instrucțiunilor respective), pentru a finanța 100% din cheltuielile eligibile, așa cum este prevăzut în tabelul următor. Tabelul specifică fiecare categorie de Cheltuieli eligibile care pot fi finanțate din sumele Avansului ("Categorie"), suma din Avans alocată pe fiecare Categorie și procentul de cheltuieli care urmează să fie finanțat pentru Cheltuielile eligibile din fiecare Categorie.

Categorie	Suma alocate din Avans (exprimată în Dolari)	Procentul din cheltuieli care urmează să fie finanțat (inclusiv taxe)
(1) Servicii de consultanță, servicii altfel decât cele de consultanță și Costuri operaționale	2.500.000	100%
<b>SUMA TOTALĂ</b>	<b>2.500.000</b>	

3.02 Condiții de tragere. Fără a contraveni prevederilor Secțiunii 3.01 a acestei Scrisori de înțelegere, nu se va efectua nicio tragere pentru plăți efectuate înaintea datei contrasemnării acestei Scrisori de înțelegere de către Beneficiar.

3.03. Data de refinanțare. Data de refinanțare este 31 decembrie 2021.

Traducere  
di



**Articolul IV**  
**Termenii avansului.**

**4.01 Dobânda.** Beneficiarul va plăti dobândă pentru Soldul tras al avansului la o rată, pentru fiecare Perioadă de dobândă, egală cu Rata de referință plus Marja fixă; cu toate acestea, rata dobânzii nu poate, în nici un caz, fi mai mică de zero procente (0%) pe an. Dobânda se va acumula de la respectivele date când sumele Avansului sunt trase și vor fi achitate în arierate în conformitate cu prevederile Secțiunii 4.02 din această Scrisoare de Înțelegere. Datele de determinare ale perioadei de dobândă sunt 1 ianuarie și 1 iulie ale fiecărui an.

**4.02 Rambursare.** Soldul tras al avansului va fi rambursat de către Beneficiar către Banca Mondială (împreună cu dobânda acumulată la acesta) în conformitate cu prevederile Articolului IV din Condițiile generale și cu următoarele prevederi:

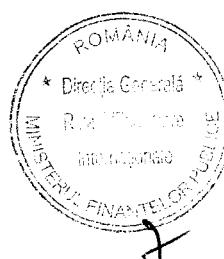
(a) *Refinanțarea în cadrul Acordului de Refinanțare:* Dacă, la sau înainte de Data de refinanțare, un Acord de Refinanțare a fost semnat de către toate părțile sale, atunci suma integrală a Soldului tras al avansului va fi rambursată Băncii Mondiale (împreună cu dobânda acumulată în avans până la data rambursării) de îndată ce Acordul de Refinanțare intră în vigoare, prin tragerea de către Banca Mondială a unei sume din împrumutul de refinanțare echivalente cu Soldul tras al avansului plus dobânzile aferente, în conformitate cu prevederile din Acordul de refinanțare.

(b) *Rambursarea în absența unui Acord de Refinanțare:* Dacă, la data sau înainte de Data de refinanțare, nu a fost semnat nici un Acord de Refinanțare de către toate părțile sale sau dacă până la această dată a fost semnat, dar nu a intrat în vigoare, atunci:

(i) în cazul în care Soldul tras al avansului nu depășește 50.000 USD, acesta va fi rambursat de către Beneficiar Băncii Mondiale (împreună cu dobânda acumulată la Soldul tras al avansului până la data rambursării), la o dată pe care Banca Mondială o precizează într-o notificare adresată Beneficiarului, care, în nici un caz, nu va fi mai devreme de 60 de zile de la data expedierii acestei notificări; și

(ii) în cazul în care Soldul tras al avansului depășeste 50.000 USD, suma (împreună cu dobânda acumulată la Soldul tras al avansului până la data notificării) (Soldul agregat) va fi plătită de către Beneficiar Băncii Mondiale în zece rate semestriale aproximativ egale, în sumele și la datele (Datele de plată) pe care Banca Mondială le va specifica într-o notificare către Beneficiar. În nici un caz, prima dată de plată nu va fi stabilită mai devreme de 60 de zile de la data (Data notificării) de expediere a unei astfel de notificări. Beneficiarul va plăti dobândă pentru Soldul agregat la o rată, pentru fiecare Perioadă de dobândă, egală cu Rata de referință plus Marja fixă, plătibilă în arierate la fiecare Dată de plată. Fără a contraveni celor de mai sus, în cazul în care o anumită sumă a Soldului agregat rămâne neplătită la data scadenței și o astfel de neplată continuă pe o perioadă de treizeci de zile, atunci Beneficiarul va plăti Rata dobânzii de întârziere pentru această sumă restantă în loc de rata dobânzii specificată mai sus în acest subparagraf (ii) până la achitarea integrală a sumei restante. Dobânda la Rata dobânzii de întârziere se acumulează din prima zi a fiecărei Perioade de dobândă neplatite și se plătește semestrial în arierate la fiecare Dată de plată.

Traducere  
a



## Articolul V Intrarea în efectivitate; Terminare

5.01. Prezentul acord nu va intra în vigoare dacăt după ce au fost furnizate Băncii Mondiale dovezi sărisătoare pentru Banca Mondială conform cărora această Scrisoare de Înțelegere semnată în numele Beneficiarului a fost ratificată în mod corespunzător de către România.

5.02. Cu excepția cazului în care Beneficiarul și Banca Mondială vor conveni altfel, prezenta Scrisoare de Înțelegere va intra în vigoare la data la care Banca Mondială trimite notificare Beneficiarului cu privire la acceptarea dovezilor necesare conform Secțiunii 5.01 ("Data intrării în vigoare"). În cazul în care, înainte de Data intrării în vigoare, a avut loc orice eveniment care ar fi încreșțit Banca Mondială să suspende dreptul Beneficiarului de a efectua retrageri din Contul avansului, dacă această Scrisoare de Înțelegere ar fi fost în vigoare, Banca Mondială poate amâna expedierea notificării la care se face referire în această Secțiune până când acest eveniment (sau evenimente) a (sau au) încheiat să existe.

5.03. *Terminare pentru neintrare în vigoare.* Prezenta Scrisoare de Înțelegere și toate obligațiile care revin părților închetează, dacă nu au intrat în vigoare până la data care cade la 240 de zile de la data prezentei Scrisori de Înțelegere, cu excepția cazului în care Banca Mondială, lăudând în considerare motivele întârzierii, stabilește o dată ulterioară pentru scopul prezentei Secțiuni. Banca Mondială va notifica imediat Beneficiarului o astfel de dată ulterioară.

## Articolul VI

### Reprezentantul Beneficiarului. Adrese

6.01. **Reprezentantul Beneficiarului.** Reprezentantul Beneficiarului la care se face referire în Secțiunea 9.02 din Condițiile generale este Ministrul finanțelor publice.

6.02. **Adresa Beneficiarului.** Adresa Beneficiarului la care se face referire în Secțiunea 9.01 din Condițiile generale este:

Ministerul Finanțelor Publice  
Bd. Libertății nr. 16, sector 5  
București, 050706  
România

Telefon	Fax:
+ 4021 2261000 / 3199759	+ 4021 3122509

6.03. **Adresa Băncii Mondiale.** Adresa Băncii Mondiale la care se face referire în Secțiunea 9.01 din Condițiile generale este:

Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare  
1818 H Street, N.W.  
Washington, D.C. 20433  
Statele Unite ale Americii

Telex:	Fax:
248423 (MCI) sau	(1)-202-477-6391
64145 (MC)	

*Traduceri*





ARUP BANERJI  
Regional Director for Operations  
European Union Countries  
Europe and Central Asia

May 30, 2019

His Excellency  
Mr. Eugen Orlando Teodorovici  
Minister of Public Finance  
Ministry of Public Finance  
B-dul Libertății, nr.16, sector 5  
Bucharest 050706  
Romania

Re: *Romania: Advance Agreement for Preparation of Proposed Justice District Development Project*  
**Project Preparation Advance No. P497-0001**

Excellency:

In response to the request for financial assistance made by the Ministry of Public Finance dated September 18, 2018 on behalf of Romania ("Recipient"), I am pleased to inform you that the International Bank for Reconstruction and Development ("World Bank") proposes to extend to the Recipient an advance out of the World Bank's Project Preparation Facility in an amount not to exceed two million and five hundred thousand United States Dollars (US\$ 2,500,000) ("Advance") on the terms and conditions set forth or referred to in this letter agreement ("Agreement"), which includes the attached Annex, to assist in financing the activities described in the Annex ("Activities"). The objective of the Activities is to facilitate the preparation of the proposed Justice District Development Project designed to consolidate several disparate justice sector institutions and judicial functions in one location.

The Recipient represents, by confirming its agreement below, that: (a) it understands that the provision of the Advance does not constitute or imply any commitment on the part of IBRD to assist in financing the Project; and (b) it is authorized to enter into this Agreement and to carry out the Activities, repay the Advance and perform its other obligations under this Agreement, all in accordance with the provisions of this Agreement.

Please confirm the Recipient's agreement to the foregoing by having an authorized official of the Recipient sign and date the enclosed copy of this Agreement, and returning it to the World Bank. Upon receipt by the World Bank of this countersigned copy, this Agreement shall become effective in accordance with Article V of the Annex to this Agreement; provided,

Avenue Marnix 17 • B-1000 Brussels • BELGIUM  
Tel: +32 2 504 0994



however, that the offer of this Agreement shall be deemed withdrawn if the World Bank has not received this countersigned copy within 240 days after the date of signature of this Agreement by the World Bank, unless the World Bank has established a later date for such purpose.

Very truly yours,

**INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT**

By \_\_\_\_\_  
ARUP BANERJI  
Regional Director for Operations  
European Union Countries  
Europe and Central Asia

AGREED:

**MINISTRY OF PUBLIC FINANCE**

By \_\_\_\_\_  
Authorized Representative

Name: EUGEN CATONEA TIPOROVICI

Title: MINISTER OF PUBLIC FINANCE

Date: JUNE 6, 2018

cc: H.E. Ms. Ana Birchall, Interim Minister of Justice, Ministry of Justice of Romania

Enclosures:

- (1) "Standard Conditions for Advances Made by the World Bank under its Project Preparation Facility", dated July 31, 2010
- (2) Disbursement Letter for the Advance of the same date as this Agreement, together with "Disbursement Guidelines for Investment Project Financing", dated February 2017
- (3) Guidelines on Preventing and Combating Fraud and Corruption in Projects Financed by IBRD Loans and IDA Credits and Grants", dated October 15, 2006 and revised in January 2011 and as of July 1, 2016
- (4) World Bank Procurement Regulations for Borrowers under Investment Project Financing" dated July 1, 2016, revised November 2017 and as of August 2018



**Article I**  
**Standard Conditions; Definitions**

1.01. **Standard Conditions.** The “Standard Conditions for Advances Made by the World Bank under its Project Preparation Facility”, dated July 31, 2010 (“Standard Conditions”), constitute an integral part of this Agreement.

1.02. **Definitions.** Unless the context requires otherwise, the capitalized terms used in this Agreement have the meanings ascribed to them in the Standard Conditions or in this Agreement.

- (a) “DIEFP” means the Department for Implementing Externally Financed Projects within the MOJ, or any successor thereto, which will serve as the PIU for the Project.
- (b) “EHS Guidelines” or “EHSGs” means the World Bank Group Environmental, Health and Safety Guidelines published on [www.ifc.org/ehsguidelines](http://www.ifc.org/ehsguidelines), as said guidelines are updated from time to time.
- (c) “Justice District” means *Cartierul pentru Justiție*, the planned development that will house selected justice-related institutions and associated uses, and which will be situated in the - Municipality of Bucharest, Sector 3, confined by B-dul Unirii, B-dul Octavian Goga, and B-dul Mircea Vodă, according to the Sector 3 Zonal Urban Plan (PUZ) approved by the Bucharest General Council Decision No. 49/31 January 2019.
- (d) “MOJ” means the Recipient’s Ministry of Justice, or any successor thereto, which will be the Implementing Entity for the Project, as well as for the Activities under this Advance.
- (e) “Operating Costs” means the incremental expenses, acceptable to the World Bank, incurred on account of implementation of the Activities, including office supplies, banking charges, communication tools, advertisement fees, translation and interpretation services, transportation, travel costs, car rental and fuel costs, office rental, utilities and maintenance, moving expenses, office equipment maintenance and repair, printing and publications, and per diem allowances and accommodation costs for PIU staff, insurance for goods, and salaries of support staff for the Project, but excluding salaries of officials of the Recipient’s civil service.
- (f) “PIU” means the Project Implementation Unit will be responsible for financial management, procurement and preparation of progress and financial reports, annual reports, as well as the day-to-day monitoring and implementation activities under the Project, and the Activities under this Advance, as applicable.
- (g) “Project Operational Manual” means the operational manual prepared by the Recipient, through MOJ, acceptable to the World Bank and referred to in Section



2.01 Part 2(ii) of the Annex to this Agreement, as the same may be modified from time to time with the prior agreement of the World Bank.

- (h) "Safeguard Policies" means, the Operational Policies (OPs) and Bank Procedures (BPs) of the World Bank, namely OP/BP 4.01 (Environmental Assessment), OP/BP 4.11 (Physical Cultural Resources), OP/BP 4.12 (Involuntary Resettlement); they can be found at <https://policies.worldbank.org>.

## **Article II Execution of the Activities**

2.01. *Description of the Activities.* The Activities for which the Advance is provided consist of the following parts:

### **Part 1. Planning, Engineering and Design**

Provide support for the preparation of a site redevelopment strategy that will incorporate efficient energy and resilient design and construction principles, feasibility studies and design work for the development of the Justice District and its related on-site infrastructure. More specifically, the Activities will include:

- (a) performing a geotechnical investigation of the Justice District site through, *inter-alia*: borehole drilling, soil characterization studies, geophysical investigation, seismic risk analysis, assessment of the capacity of the existing foundation, in line with specific requirements of applicable national legislation;
- (b) preparation of a pre-identified expropriation corridor through, *inter alia*: (i) financial estimation for the expropriation costs of land plots falling within the expropriation corridor in line with specific requirements of applicable national legislation; (ii) materialization/framing of the expropriation corridor on the site; reflecting the expropriation corridor in the existing urban documentation etc.; and (iii) determination of allowable uses for the site; and
- (c) preparation of detailed planning and design through, *inter-alia*: (i) preparation of requisite documents for plan approval including site urban design and detailed planning, technical research studies, ownership and cadastral documents; and (ii) completion of all studies and documentation necessary for building permit approval including the design theme, a pre-feasibility study and feasibility study in line with specific requirements of applicable national and local legislation.

### **Part 2. Project Management Support**

Provide support to the PIU on upstream planning and feasibility work, and the downstream site development activities which will include preparation of, *inter-alia*: (i) all documentation required to comply with the World Bank's Safeguard Policies; (ii) the Project Operational Manual; and (iii) communication strategies and activities for the Project.



2.02. ***Execution of the Activities Generally.*** (a) The Recipient declares its commitment to the objectives of the Activities. To this end, the Recipient shall carry out the Activities through the MOJ ("Implementing Entity") in accordance with the provisions of: (i) Article II of the Standard Conditions; (ii) this Article II; and (iii) the "Guidelines on Preventing and Combating Fraud and Corruption in Projects Financed by IBRD Loans and IDA Credits and Grants", dated October 15, 2006 and revised in January 2011 and as of July 1, 2016..

2.03. ***Institutional and Other Arrangements.*** For purposes of carrying out the Activities, the Recipient, through MOJ, shall:

(a) maintain at all times during Activities a project implementation unit within the MOJ (DIEFP), with professional staff in adequate numbers and with terms of reference, qualifications and functions acceptable to the World Bank. The DIEFP shall provide the administrative, accounting, procurement and financial management aspects of the Activities; and

(b) ensure that the terms of reference for any consultancies related to the technical assistance provided under Section 2.01 of this Agreement shall be satisfactory to the Bank and, to that end, such terms of reference shall require that the advice conveyed through such consultancies and technical assistance be consistent with the requirement of the World Bank's Safeguard Policies.

2.04 ***Safeguards.*** (a) The Recipient, through MOJ, shall ensure that: (i) all consultancies related to technical assistance, design and capacity building under the Activities, the application of whose results could have environmental, social and health and safety implications, shall only be undertaken pursuant to terms of reference reviewed and found satisfactory by the Bank; and (ii) such terms of reference shall require the technical assistance, design and capacity building activities to take into account the requirements of the applicable Safeguard Policies and EHS Guidelines.

(b) The Recipient, through MoJ, shall maintain, throughout implementation of the Activities, and publicize the availability of a grievance mechanism, in form and substance satisfactory to the Bank, to hear and determine fairly and in good faith all complaints raised in relation to the Activities, and take all measures necessary to implement the determinations made by such mechanism in a manner satisfactory to the Bank.

2.05. ***Monitoring, Reporting and Evaluation of the Activities.*** The Recipient, through MOJ, shall monitor and evaluate the progress of the Activities in accordance with the provisions of Section 2.08 of the Standard Conditions.

2.06. ***Financial Management.*** (a) The Recipient, through MOJ, shall ensure that a financial management system is maintained in accordance with the provisions of Section 2.09 of the Standard Conditions.

(b) The Recipient, through MOJ, shall ensure that interim un-audited financial reports for the Activities are prepared and furnished to the World Bank not later than 45 (forty-five) days after the end of each calendar semester, covering the semester, in form and substance satisfactory to the World Bank.



(c) (i) The Recipient, through MOJ, shall have its Financial Statements audited in accordance with the provisions of Sections 2.09 (b) of the Standard Conditions. The audit of the Financial Statements shall cover the period of the Advance, commencing with the fiscal year in which the first withdrawal under the Advance was made. The audited Financial Statements for such period shall be furnished to the World Bank not later than six months after the end of the Recipient's fiscal year in which the Refinancing Date occurs.

(ii) Notwithstanding the provisions of paragraph (i) of this Section, the World Bank may request an audit of the Financial Statements prior to the Refinancing Date, covering such period as is indicated in its request. The audited Financial Statements for such period shall be furnished to the World Bank not later than six months after the end of such period.

2.07. **Procurement**. All consulting services and non-consulting services required for the Activities and to be financed out of the proceeds of the Advance shall be procured in accordance with the requirements set forth or referred to in the "World Bank Procurement Regulations for IPF Borrowers" dated July 2016, revised November 2017 and as of August 2018 ("Procurement Regulations") and the provisions of the Recipient's procurement plan for the Activities dated March 1, 2019 ("Procurement Plan") provided for under Section IV of the Procurement Regulations, as the same may be updated from time to time in agreement with the World Bank.

### Article III Withdrawal of the Advance

3.01. **Eligible Expenditures**. The Recipient may withdraw the proceeds of the Advance in accordance with the provisions of: (a) Article III of the Standard Conditions; (b) this Section; and (c) such additional instructions as the World Bank may specify by notice to the Recipient (including the "Disbursement Guidelines for Investment Project Financing" dated February 2017, as revised from time to time by the World Bank and as made applicable to this Agreement pursuant to such instructions), to finance 100% of Eligible Expenditures as set forth in the following table. The table specifies each category of Eligible Expenditures that may be financed out of the proceeds of the Advance ("Category"), the amount of the Advance allocated to each Category, and the percentage of expenditures to be financed for Eligible Expenditures in each Category:

Category	Amount of the Advance Allocated (expressed in Dollars)	Percentage of Expenditures to be Financed (inclusive of Taxes)
(1) Consulting services, non consulting services and Operating Costs	2,500,000	100%
<b>TOTAL AMOUNT</b>	<b>2,500,000</b>	

3.02. **Withdrawal Conditions**. Notwithstanding the provisions of Section 3.01 of this Agreement, no withdrawal shall be made for payments made prior to the date of countersignature of this Agreement by the Recipient.

3.03. **Refinancing Date**. The Refinancing Date is December 31, 2021.



#### Article IV Terms of the Advance

4.01. **Interest.** The Recipient shall pay interest on the Withdrawn Advance Balance at a rate, for each Interest Period, equal to the Reference Rate plus the Fixed Spread; provided, however, that the interest payable shall in no event be less than zero percent (0%) per annum. Interest shall accrue from the respective dates on which amounts of the Advance are withdrawn and shall be paid in arrears in accordance with the provisions of Section 4.02 of this Agreement. The Interest Period Determination Dates are January 1 and July 1 in each year.

4.02. **Repayment.** The Withdrawn Advance Balance shall be repaid by the Recipient to the World Bank (together with interest accrued thereon) in accordance with the provisions of Article IV of the Standard Conditions and the following provisions:

(a) *Refinancing under the Refinancing Agreement:* If, on or before the Refinancing Date, a Refinancing Agreement has been executed by all of its parties, then the full amount of the Withdrawn Advance Balance shall be repaid to the World Bank (together with interest accrued on the Advance to the date of repayment) as soon as the Refinancing Agreement becomes effective, by means of a withdrawal by the World Bank of an amount of the Refinancing Proceeds equivalent to the Withdrawn Advance Balance plus such interest, in accordance with the provisions of the Refinancing Agreement.

(b) *Repayment in the absence of a Refinancing Agreement:* If, on or before the Refinancing Date, no Refinancing Agreement has been executed by all of its parties, or if, by such date, it has been so executed but terminates without becoming effective, then:

(i) if the amount of the Withdrawn Advance Balance does not exceed \$50,000, it shall be repaid by the Recipient to the World Bank (together with interest accrued on the Withdrawn Advance Balance to the date of repayment) on such date as the World Bank shall specify in a notice to the Recipient, which shall in no event be earlier than 60 days following the date of dispatch of such notice; and

(ii) if the amount of the Withdrawn Advance Balance exceeds \$50,000, it (together with interest accrued on the Withdrawn Advance Balance to the Notice Date) (the "Aggregate Balance") shall be paid by the Recipient to the World Bank in ten approximately equal semiannual installments, in the amounts and on the dates ("Payment Dates") which the World Bank shall specify in a notice to the Recipient. In no event shall the first Payment Date be set earlier than 60 days following the date ("Notice Date") of dispatch of such notice. The Recipient shall pay interest on the Aggregate Balance at a rate, for each Interest Period, equal to the Reference Rate plus the Fixed Spread, payable in arrears on each Payment Date. Notwithstanding the foregoing, if any amount of the Aggregate Balance remains unpaid when due and such non-payment continues for a period of thirty days, then the Recipient shall pay the Default Interest Rate on such overdue amount in lieu of the interest rate specified above in this subparagraph (ii) until such overdue amount is fully paid. Interest at the Default Interest Rate shall accrue from the first day of each Default Interest Period and shall be payable semi-annually in arrears on each Payment Date.



## Article V Effectiveness; Termination

5.01. This Agreement shall not become effective unless evidence satisfactory to the World Bank has been furnished to the World Bank that the executive authority of the Recipient have been duly ratified by Romania.

If evidence satisfactory to the World Bank has been furnished to the World Bank that the executive authority of the Recipient have been duly ratified by Romania, the delivery of this Agreement on behalf of the Recipient shall be deemed to have been made.

5.02. Except as the Recipient and the World Bank shall otherwise agree, this Agreement shall enter into effect on the date upon which the World Bank dispatches to the Recipient notice of its acceptance of the evidence required pursuant to Section 5.01 ("Effective Date"). If, before the Effective Date, any event has occurred which would have entitled the World Bank to suspend the right of the Recipient to make withdrawals from the Advance Account if this Agreement had been effective, the World Bank may postpone the dispatch of the notice referred to in this Section until such event (or events) has (or have) ceased to exist.

5.03. *Termination for Failure to Become Effective.* This Agreement and all obligations of the parties under it shall terminate if it has not entered into effect by the date 240 days after the date of this Agreement, unless the World Bank, after consideration of the reasons for the delay, establishes a later date for the purpose of this Section. The World Bank shall promptly notify the Recipient of such later date.

## Article VI Recipient's Representative; Addresses

6.01. *Recipient's Representative.* The Recipient's Representative referred to in Section 9.02 of the Standard Conditions is the Minister of Public Finance.

6.02. *Recipient's Address.* The Recipient's Address referred to in Section 9.01 of the Standard Conditions is:

Ministry of Public Finance  
B-dul Libertății, nr.16, sector 5  
Bucharest 050706  
Romania

Phone: Facsimile:  
+4021 2261000 / 3199759 +4021 3122509

6.03. *World Bank's Address.* The World Bank's Address referred to in Section 9.01 of the Standard Conditions is:

International Bank for Reconstruction and Development  
1818 H Street, N.W.  
Washington, D.C. 20433  
United States of America

Telex: Facsimile:  
248423 (MCI) or (1)-202-477-6391  
64145 (MCI)





# MINISTERUL FINANȚELOR PUBLICE

Nr. 774387 / 25. 03 .2019



/APROB/

Klaus Werner IOHANNIS  
PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

## DE ACORD

Vasilica-Viorica DĂNCILĂ  
PRIM-MINISTRU

## MEMORANDUM

De la: Eugen Orlando TEODOROVICI,  
Ministrul Finanțelor Publice



Tudorel TOADER  
Ministrul Justiției

Avizat : Teodor Viorel MELEȘCANU,  
Ministrul Afacerilor Externe



Temă: - aprobarea negocierii Scrisorii de înțelegere privind avansul dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare, în valoare de 2,5 milioane USD, pentru sprijinirea activităților preliminare realizării Proiectului de dezvoltare Cartierul pentru justiție; și  
- aprobarea semnării Scrisorii de înțelegere și acordarea împunericirii de semnare a acesteia ministrului finanțelor publice.

În baza Memorandumului cu tema: Acord de principiu privind contractarea unui avans de la Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare (BIRD) în valoare de până la 2,5 mil. USD pentru sprijinirea activităților preliminare realizării proiectului Cartierul pentru justiție, aprobat în ședința Guvernului din 05 septembrie 2018, Ministerul Finanțelor Publice (MFP), în calitate de reprezentant al împrumutatului, a solicitat BIRD acordarea avansului mai sus menționat.

Necesitatea accesării acestui avans a apărut în contextul pregătirii Proiectului de dezvoltare Cartierul pentru justiție, proiect pentru sprijinirea căruia a fost transmisă BIRD solicitarea de acordare a unui împrumut de 218 mil. Euro, în baza Memorandumului acord de principiu aprobat în ședința Guvernului din 7 martie 2018.

BIRD a fost de acord cu solicitarea părții române și este dispusă să acorde un avans de pregătire din împrumut, în valoare de până la 2,5 mil. USD.

În urma misiunilor de evaluare a proiectului s-a stabilit că denumirea Proiect de dezvoltare Cartierul pentru justiție este cea mai relevantă din punctul de vedere al încadrării cât mai exacte a acestuia în politica finanțatorului.

Accesarea acestui instrument financiar (avans de pregătire) este avantajoasă în situația de față, întrucât perioada necesară întocmirii și aprobării studiilor tehnice aferente investiției este îndelungată (până la 2 ani), iar contractarea unui avans va conduce la economisirea sumelor care s-ar fi plătit drept comisioane de angajament în cazul contractării împrumutului integral încă de la această etapă.

Avansul ar urma să finanțeze următoarele activități:

- **Executarea investigațiilor geotehnice ale amplasamentului Cartierului pentru Justiție** (printre altele, lucrări de forare, studii de investigare a caracteristicilor solului, studiu geotehnic, analiză risc seismic, expertiză fundație existentă).
- **Stabilirea corridorului de exproprieire** (printre altele, determinarea estimărilor financiare ale costurilor terenurilor din cadrul corridorului de exproprieire în conformitate cu prevederile specifice ale legislației naționale aplicabile, materializarea/încadrarea corridorului de exproprieire pe amplasament, reflectarea corridorului de exproprieire în documentația urbană existent, stabilirea utilizării permise a amplasamentului).
- **Planificarea și proiectarea în detaliu** (printre altele, întocmirea documentelor necesare pentru aprobarea planului, inclusiv elaborarea proiectului de dezvoltare urbană a amplasamentului și planificarea detaliată, elaborarea studiilor tehnice, precum și pregătirea documentelor de proprietate și cadastru, finalizarea tuturor studiilor și documentației necesare pentru obținerea autorizației de construire inclusiv tema de proiectare, studiu de prefezabilitate și studiu de fezabilitate în conformitate cu cerințele specifice ale legislației naționale și locale aplicabile).
- **Managementul Proiectului** (printre altele, pregătirea tuturor documentelor necesare pentru respectarea politicilor asiguratorii ale Băncii Mondiale, elaborarea manualul operațional al proiectului și pregătirea activităților și strategiilor de comunicare aferente Proiectului).

În conformitate cu regulile BIRD, acordarea unui avans nu obligă niciuna dintre părți la contractarea unui alt împrumut, respectiv al celui din care se acordă avansul.

Avansul este un instrument financiar mult simplificat din punctul de vedere al procedurii BIRD. Înțîndu-se cont de faptul că este o facilitate de pregătire a unui proiect de ampliere, BIRD acordă posibilitatea aprobării acestui tip de împrumut într-o perioadă scurtă de timp, contractarea realizându-se printr-o Scrisoare de înțelegere privind avansul, care presupune numai câteva elemente asupra cărora părțile trebuie să se pună de acord, și anume:



- Activitățile care urmează să fie finanțate din avans - acestea au fost propuse de către MJ și acceptate de BIRD,
- Aranjamentele instituționale sunt clarificate, în sensul că Ministerul Justiției (MJ) va fi desemnat agenție de implementare a Proiectului și va realiza activitățile prevăzute în Scrisoarea de înțelegere privind avansul prin Unitatea de Management a Proiectului, numită Direcția de Implementare a Proiectelor Finanțate din Împrumuturi Externe (DIPFIE), existentă deja în cadrul instituției, care dispune de experiență necesară în ceea ce privește implementarea unor astfel de activități și aplicarea procedurilor BIRD,
- Planul de achiziții aferent avansului și Strategia de achiziții – au fost propuse de MJ și acceptate de către BIRD.

Cu excepția datei de refinanțare (31 decembrie 2021, respectiv data la care suma trasă din avans și dobânda acumulată se refinanțează sub formă de tragere din împrumut) care a fost stabilită în funcție de calendarul de contractare al împrumutului, elementele financiare sunt prestabilite conform reglementărilor BIRD referitoare la avansuri acordate de Banca Mondială în cadrul facilităților de pregătire a proiectelor, astfel:

**- valuta:** BIRD acordă toate avansurile în USD. Cursul de schimb la care se va efectua conversia sumelor trase și a dobânzii aferente, pentru a putea fi incluse în împrumut (care va fi denumită în EUR) va fi cursul de schimb valabil în ultima zi a lunii anterioare negocierilor;

**- costurile:**

(i) în cazul avansului, BIRD nu percepe comision initial sau comision de angajament; (ii) rata dobânzii este compusă din rata de referință (Libor) plus marja fixă, iar dobânda nu se plătește pe durata de viață a avansului, ci se capitalizează până la momentul recuperării;

**- plata serviciului datoriei:**

(i) în cazul în care se va contracta împrumutul destinat sprijinirii Proiectului de dezvoltare a Cartierului pentru justiție, suma trasă, la care se adaugă dobânda acumulată, va fi transferată în împrumut și se va recupera de BIRD sub forma unei trageri din împrumut, efectuată la data de refinanțare prevăzută în cadrul Scrisorii de înțelegere privind avansul;

(ii) în cazul în care nu se va încheia un acord de împrumut, suma trasă din avans împreună cu dobânda aferentă se va restituîntr-o singură tranșă (pentru sume până la 50.000 USD) sau în mai multe tranșe (pentru sume ce depășesc 50.000 USD), după cum BIRD va notifica împrumutatul. În acest caz, plata serviciului datoriei publice aferent avansului, respectiv rambursarea capitalului, achitarea dobânzilor și a altor costuri aferente se vor asigura conform legislației române în vigoare privind datoria publică, prin mecanismul aferent finanțărilor rambursabile contractate de Guvern prin MFP, în vederea finanțării deficitului bugetului de stat și refinanțării datoriei publice guvernamentale.

Potrivit mecanismului privind datoria publică, tragerile în cadrul avansului se vor efectua de către MFP în baza documentelor furnizate de către MJ în legătură cu cheltuielile eligibile efectuate din sumele alocate cu această destinație de la bugetul de stat în bugetul propriu, pentru recuperarea acestora din avans. Pe toată durata de implementare a proiectului vor fi alocate anual sume de la bugetul de stat și refinanțării datoriei publice guvernamentale.



bugetul MJ pentru finanțarea activităților incluse în avans, cu încadrarea în limitele de cheltuieli aprobate.

Sumele trase din avans vor avea destinațiile prevăzute în Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 64/2007 privind datoria publică, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 109/2008, cu modificările și completările ulterioare, respectiv finanțarea deficitului bugetului de stat și refinanțarea datoriei publice.

Contractarea împrumutului, deci și a acestei facilități se încadrează în obiectivele Strategiei de administrare a datoriei publice pentru perioada 2018-2020, prin care se urmărește continuarea parteneriatului cu instituțiile financiare internaționale pentru a beneficia de termenii și condițiile avantajoase oferite de aceste instituții.

Având în vedere că avansul este acordat pentru demararea cu celeritate a activităților preliminare realizării Proiectului de dezvoltare Cartierul pentru justiție, proiect care este prevăzut a fi evaluat în vederea aprobării de către BIRD în cursul anului 2020, și ținând cont de faptul că nu au fost identificate aspecte care necesită clarificare, iar **elemente financiare sunt prestabile, textul final al Scrisorii de înțelegere privind avansul nu va conține diferențe substanțiale de fond față de propunerea de text atașată**.

Documentația aferentă avansului constă în:

- Scrisoarea de înțelegere dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare (Anexa nr. 1);
- Scrisoare de tragere a sumelor din împrumut (Anexa nr. 2);

După semnare, Scrisoarea de înțelegere va fi supusă ratificării, conform legislației române în vigoare.

Datorită urgenței semnării Scrisorii de înțelegere privind avansul și deoarece textul care se va semna nu va conține diferențe substanțiale de fond față de propunerea de text anexată, în baza alin. 5 al pct. 4.1.a), b) 3. din Normele metodologice de aplicare a Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 64/2007 privind datoria publică, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 1470/2007, cu modificările și completările ulterioare, precum și în baza art. 16 alin. (1) din Legea nr. 590/2003 privind tratatele, cu modificările și completările ulterioare, **supunem aprobării memorandumul comun pentru:**

- aprobarea negocierii Scrisorii de înțelegere privind avansul dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare, în valoare de 2,5 milioane USD, pentru sprijinirea activităților preliminare realizării Proiectului de dezvoltare Cartierul pentru justiție; și
- aprobarea semnării Scrisorii de înțelegere și acordarea împuñnicirii de semnare a acesteia ministrului finanțelor publice.

